



Beitrag: <https://www.franceinter.fr/emissions/l-invite-de-7h50/l-invite-de-7h50-01-aout-2019>

Format: Interview • **Dauer:** 8:54 Min.

Quelle: France Inter

Sendetermin: 01.08.2019 • **Verfügbarkeit:** unbegrenzt

Sendereihe: L'invité de 7h50

Schlagworte: Tourismus / Urlaub / einkommensschwache Bevölkerung / Gelbwesten / soziale Disparitäten

Sprachniveau: B2–C1 (GER)

Sprache: Französisch (Frankreich)



Paris, le 23 février 2019. Brandissant une pancarte lors du 15^e samedi de mobilisation des gilets jaunes, une femme interpelle, le premier jour des vacances d'hiver, le président Macron qui, lui, part chaque année au ski.
| Photo : picture alliance

Inhalt: Was verraten Urlaub und Reiseziele der Franzosen über den Zustand der französischen Gesellschaft? Jérôme Fourquet, Leiter der Abteilung für Meinungsbildung am Meinungsforschungsinstitut IFOP, hat soeben eine neue Studie zum Thema vorgelegt. Im Interview erklärt er, warum 40% der Franzosen in den letzten fünf Jahren nicht verreist sind. Dies gehe für die Betroffenen meist mit einem Gefühl der sozialen Deklassierung einher, so der Politikwissenschaftler, der dabei Bezüge zur Gelbwestenbewegung herstellt.

Avant l'écoute

1. Les classes sociales en France

A Les mots et expressions suivants se réfèrent à des catégories sociales différentes. Classez-les dans les colonnes correspondantes.

les petites gens • les bobos • les populations les plus modestes • les cadres •
les ouvriers • les défavorisés • les bourgeois

les classes populaires / le bas de la classe moyenne	la classe moyenne aisée / la classe supérieure

B Le mouvement des gilets jaunes



a) Les gilets jaunes font partie, pour la plupart, ...

- de la classe moyenne aisée et de la classe supérieure
- des classes populaires et du bas de la classe moyenne

Toulouse, le 19 janvier 2019. L'inscription « À bas les riches » a été taguée sur un panneau publicitaire lors du 10^e samedi de mobilisation des gilets jaunes.
| Photo : picture alliance

b) Commentez le tag de l'image ci-dessus. En quoi est-il représentatif du mouvement ?



Écoute

Afin d'accéder à l'interview, veuillez cliquer sur le lien suivant :

<https://www.franceinter.fr/emissions/l-invite-de-7h50/l-invite-de-7h50-01-aout-2019>

2. Compréhension orale. Attention, parfois, plusieurs réponses sont possibles.

A Dans les milieux populaires, les ouvriers et employés voient plutôt les vacances comme...

- a) un moyen de se dépayser pour rompre avec la routine.
- b) un moyen de se détendre pour retrouver des forces après une année de travail difficile.

B Les classes moyennes et les cadres voient plutôt les vacances comme...

- a) un moyen de se dépayser pour rompre avec la routine.
- b) un moyen de se détendre pour retrouver des forces après une année de travail difficile.

C Selon Jérôme Fourquet, quelles personnes restent souvent chez elles pendant l'été ?

- a) Les personnes malades.
- b) Les jeunes retraités.
- c) Les personnes qui n'ont pas les moyens de partir en vacances.
- d) Les personnes écoresponsables.

D Ceux qui doivent renoncer à partir en vacances...

- a) le vivent très bien et assument pleinement leur choix.
- b) le vivent très mal.

E Selon l'enquête, de nombreuses personnes qui n'ont pas pu partir en vacances ces dernières années...

- a) se disent défavorables au mouvement des gilets jaunes.
- b) se disent favorables au mouvement des gilets jaunes.

F Quelle tendance touristique a une influence sur l'accès aux vacances des populations modestes?

G Qu'est-ce qui a baissé ces dernières années ?

- a) Le nombre de campings de luxe.
- b) Le nombre de campings populaires.
- c) Le nombre de mobile homes.
- d) Le nombre d'emplacements destinés aux caravanes et aux tentes.



H S'agissant de la nouvelle politique de prix de la SNCF, Jérôme Fourquet...

- a) la considère comme équitable.
- b) estime qu'elle permet aux populations les plus modestes de partir en vacances.
- c) explique qu'elle peut avoir un lourd impact sur le budget des familles modestes.

I La voiture est, d'après Jérôme Fourquet, ...

- a) le seul moyen de transport accessible aux petites bourses.
- b) un moyen de transport cher pour les petites bourses.
- c) moins écologique que le train.
- d) moins sûre que l'avion.

J Citez trois alternatives permettant aux publics à faibles revenus de voyager à moindre coût :

- _____
- _____
- _____

K Jérôme Fourquet appelle les acteurs politiques et sociaux à agir davantage...

- a) pour lutter contre les campings de luxe.
- b) pour lutter contre le tourisme de masse.
- c) pour défendre le droit aux vacances.
- d) pour sensibiliser les vacanciers à l'impact des voyages en avion sur l'environnement.

Après l'écoute

3. Les expressions

a) les dépenses contraintes

« la hausse des **dépenses contraintes** » (02:35–02:37) ; « des **dépenses contraintes** qui augmentent » (03:25–03:27)

Parmi les dépenses ci-dessous, lesquelles sont des dépenses contraintes ? Entourez-les.

loyer • billet de cinéma • abonnement téléphonique • vacances • factures d'eau •
restaurant • factures de gaz et/ou d'électricité • billet de théâtre • vêtements • impôts •
assurances • livres

Suggérez une traduction en allemand de l'expression « dépenses contraintes ».

b) la mort dans l'âme

« ... le bas de la classe moyenne qui aujourd'hui est soumis à la hausse des dépenses contraintes et qui dans un jeu d'arbitrage (*nach langem Abwägen*), eh bien, va parfois, **la mort dans l'âme**, renoncer à partir en vacances. Je dis « **la mort dans l'âme** » parce que dans une société comme la nôtre, ne pas partir en vacances, c'est un signe de déclassement qui est très douloureusement ressenti. » (02:31–02:51)

Quelle est la définition de cette expression ?

- avec plaisir
- à grand regret, contre son cœur, avec beaucoup de tristesse, de désespoir
- peu souvent

Suggérez une traduction en allemand de l'expression « faire qc la mort dans l'âme ».

c) Rester à quai

« Un autre facteur qui explique ce fait qu'une partie de la population **va rester à quai** entre guillemets, c'est le fait qu'un certain nombre de structures qui permettaient l'accueil des publics les plus modestes, je pense notamment aux campings ou aux centres ou aux villages vacances, sont montées en gamme. » (03:27–03:42)



Par quelle formule peut-on remplacer ici l'expression « rester à quai » ?

- s'offrira des vacances
- partira en vacances
- ne pourra pas partir en vacances

Un bateau à quai. | Photo : Wikimedia Commons

4. L'histoire par l'image : les congés payés

« ... la SNCF, qui a joué un rôle majeur dans les Trente Glorieuses et avant dans la démocratisation de l'accès aux vacances, avec notamment les fameux billets de **congés payés**, ... » (04:56–05:05)

Instauré il y a plus de 80 ans par le gouvernement du Front populaire, le billet congé annuel devait permettre à tous les salariés bénéficiant de congés payés d'obtenir des billets de train à tarif réduit pour eux et leur famille. La création de ce billet fait suite aux lois du 11 et 12 juin 1936 accordant aux salariés français deux semaines de congés payés (contre cinq aujourd'hui).



| Photo : Getty Images



| Photo : picture alliance

Après avoir patienté à la gare pour s'offrir leur billet de train, « **les congés payés** » envahissent la plage de La Baule-Escoublac (Loire-Atlantique), à l'été 1936.

Dans la phrase ci-dessus, l'expression « les congés payés » désigne...

- les vacances rémunérées auxquelles les salariés ont droit annuellement
- (fam.) les salariés en vacances

Solutions

Le support sonore

« L'invité de 7h50 » est le nom donné à l'interview de la matinale « le 7/9 » de France Inter, station de radio généraliste du service public, devenue, en 2019, la radio la plus écoutée de France. L'interviewé fait l'actualité ; un entretien sans concession pour décrypter le fait politique, culturel ou économique du jour.

1. A les classes populaires / le bas de la classe moyenne : les petites gens • les populations les plus modestes • les ouvriers • les défavorisés

la classe moyenne aisée / la classe supérieure : les bobos (= les bourgeois bohème : jüngere, alternativ angehauchte Wohlstandsbürger) • les cadres • les bourgeois

- B a) des classes populaires et du bas de la classe moyenne
b) Le tagueur s'en prend ici aux « riches », c'est-à-dire à la classe supérieure aisée. Alors qu'ils travaillent dur, beaucoup de gilets jaunes connaissent des fins de mois difficiles. Considérant les « riches » comme des privilégiés, ils réclament, entre autres, le rétablissement de l'impôt sur la fortune (ISF). Lors des manifestations des gilets jaunes à l'hiver dernier, les enseignes de luxe parisiennes, sur les Champs-Élysées, ont d'ailleurs été particulièrement prises pour cible. Très fédérateur, le mouvement a créé du lien entre les « petites gens » et mis en lumière leurs difficultés quotidiennes.

2. A b) • B a) • C b) ; c) • D b) • E b) • F (voir ci-dessous) • G b) ; d) • H c) • I b) • J (voir ci-dessous) • K c)

Réponse F : Le phénomène de « premiumisation », c'est-à-dire la montée en gamme de l'offre touristique avec pour conséquence une augmentation des prix. Cette évolution se fait au détriment des populations modestes.

Réponse J : le TGV Ouigo (offre de TGV à bas coût de la SNCF) • le covoiturage • le bus

3. a) loyer • abonnement téléphonique • factures d'eau • factures de gaz et/ou d'électricité • impôts • assurances. Traduction : Fixkosten
b) à grand regret, contre son cœur, avec beaucoup de tristesse, de désespoir. Traduction : etw. schweren Herzens tun
c) ne pourra pas partir en vacances
4. (fam.) les salariés en vacances

Hinweis: Mit dem Aktivieren des Links gelangen Sie auf eine fremde Internetseite. Wir weisen darauf hin, dass die Carl Ed. Schünemann KG keinerlei Verantwortung für externe Inhalte und deren Darstellung übernimmt.